## ▲○▲蘇樂亭葯局精製各項經驗

### 膏丹丸散

本藥局在美國軒佛埠唐人街十五號門牌開張廿餘年中西人等醫愈無數今爲利便僑胞起見特製各項應驗丸散發售

L. T. Sue Herb Company 15 China St. Hanford California, U. S. A.

▲三蛇補腎壯陽丸　每罐價銀五元

蛇乃動物中得天地純陽之氣最厚故其交媾能堅耐至七日之久詢惟一天然補腎珍品也本局特用三蛇胆爲君配以鞭巴(旁羊)參茸養陰培陽生精益腦之藥精工製煉成丸專治先後天不足腎元虧損關事不舉及陽縮精憂(从疒)精滑之症與夫病後欠補虛勞過度精神恍惚怔忡健忘頭眩耳鳴眼花盜汗夜尿頻數腰刺不瘳四肢疿倦等症此丸藥醇力厚曾攝元陽燥火之虞確有九牛二虎之力果一試之覺世間所謂三鞭九四鞭丸等此直駕乎其上矣

▲三蛇風濕丸　每罐價銀五元

三蛇之名目曰過樹容金脚帶飯匙頭而論其性善過樹容則走上部金脚帶專理中部飯匙頭善行下部合三蛇之力能透筋達絡搜除週身風濕本局採取三蛇爲君佐以補氣養血祛風除濕之藥製煉成丸專治風濕風癱半身不遂頸膊刺痛四肢麻木苦於伸縮腰膝酸軟行步無力筋骨卑(从疒)痛一切關濕癱瘓(从疒)瘰癧結核等症包能見效苟一試之而知非徒托空言者比也

▲花柳解毒丸　每罐價銀三元

此丸統治花柳百病如楊梅疳疔芒蕖魚口便毒至於墜毒骨痛餘毒伏患手足拘攣潰而不歛長瘻黃水一切花柳惡毒等症輕者豐鐘重者倍之包能收效亦永無復發以視乎世間用丹藥治療徒取快於一時者未可同日而語也

▲神效跌打丸　四頭庄每盒價銀弍元　三元

本局此丸乃揀選珍貴地道藥料加工泡製能舒筋活絡祛風散於(从疒)消腫止痛統治男婦跌打刀傷碰傷撞傷重物壓傷斷筋折骨血流不止錯骨錯較於血積聚不能舉動外而產婦瘀血未清積瘀肚痛等症應效如神旅行居家者盡請購備

▲夢遺固精丸　每罐價銀五元

此丸主治夜夢遺精其有水虧火燥見色即洩精道失固尿出如脂色慾過度精後見血慾念稍動其精即洩甚至久流不禁精隨便出無論有夢而遺無夢而遺亦皆迅奏膚功此誠百發百中之神聖萬能者也

●婦科調經丸每罐價銀五元　●初起白濁丸每罐銀三元
●腸痾氣散每罐價銀二元　●培元白濁丸每罐銀三元
●刀傷止血散每罐價銀五毛　●內消痔漏丸每罐銀五元
●一掃光癬藥毋罐價銀五毛　●外科搽痔散每罐銀一元
●哮喘扯氣丸每罐銀二元半　●內消瘰癧丸每罐銀五元
●止心氣痛丸每罐價銀弍元　●珠珀生肌藥膏每兩一元
●二蛇風濕膏藥每張銀五毛　●三蛇膽陳皮每兩十五元
●三蛇膽製薑每兩銀十五元　●喉科萬應散每罐銀一元

寄藥郵費美國一毫五仙　外國二毫九仙

本藥局主人謹啓


# 祖國新聞

●程潛之四不革命談

程潛之秘書長李仲莊日前回湘有程潛之態度畧云近來外人晤之談及程氏對湘事雖不欲祖趙但常以爲程潛之於湘事亦未必優於趙氏與其徒擁不革命年來有四不革命之主張一不勾引政客革命二不運動軍隊以致無家可歸者數千人事紛更何如保全現狀三不與無政治地位決不回湘活動四不革命以爲每年黃河水漲已司空見慣不足爲奇沿岸各材莊均被水沖刷淨盡至此次水災傷人與否尚未接得報告但財產上之損失爲數頗鉅官廳傳言調梁佩孚曾於星期二日視察洛陽附近被水區域忽然河水陡漲吳不得已登山躲避危險云

●東三省內部分裂

張作霖自任用新學派之後張學良以太子資格與一般青年勢力因而陡漲張作霖遂爲其所包圍凡東三省與張作霖出身綠林同受甘苦之老輩官如孫烈臣吳俊陞張作相等遂爲青年所輕視而張學良又倡奉天主義一切用人行政皆以奉天人爲標準而吉黑兩省之人在奉頗警兩界充職務者皆受淘汰而去現在愛嫌疑最甚者如黑龍江督軍吳俊陞張學良頗欲去之而易以新人物屢短之於張作霖之前事爲吳俊陞聞聞知故屢表示辭職皆蒙慰留吳俊陞見張作霖之意未決遂將其全眷二十餘口於上月送來居住奉天作質並表示其無別意以堅其心張作霖諒解遂張其姨太太送回以慰吳督軍之意張烈臣聞知此事異常憤怒徹至酒酣之時拂破口大罵張學良之一般新進並謂吾等與太帥皆生死舊交出死入生三十餘年皇帝皆官居極品正好保持我東三省之安寧享幾天幸福以慰晚年不料竟爲此兒所誤以致各懷異心不能安於無事眞令人言之痛恨云

●美公司不索臨案賠償

美使館消息該使館接奧國駐美建業公司來函畧謂該公司當臨城案發生時即於當時五月六日晚由西商派設法營救外票次日復派馬根君前往雖曾有所盡力及耗費金錢不少然該公司願盡純粹義務不須中國賠償故希望該國使館不向中國政府攤出該項要求云

●陳烟明派員北上

津訊陳烟明近派其親信李鍾嶽携帶親筆函件北上分赴保洛力勸陝洽粵省軍事計畫李氏昨已到津寓法租界長發棧內連日訪謁在津與保洛有關係各重要人物聞李氏日內赴洛河淮河等因近水颶風皆已澎漲水勢急濾近阿被淹各村事前毫無準備前者彼等雖經專家警告但皆未注意以爲每年黃河水漲已司空見慣不足爲奇沿岸各材莊均被洛陽附近被水區域忽然河水陡漲水沖刷淨盡以致無家可歸者數千人至此次水災傷人與否尚未接得報告但財產上之損失爲數頗鉅官廳傳言調梁佩孚曾於星期二日視察洛陽附近被水區域忽然河水陡漲吳不得已登山躲避危險云

●東三省內部分裂

張作霖自任用新學派之後張學良以太子資格與一般青年勢力因而陡漲張作霖遂爲其所包圍凡東三省與張作霖出身綠林同受甘苦之老輩官如孫烈臣吳俊陞張作相等遂爲青年所輕視而張學良又倡奉天主義一切用人行政皆以奉天人爲標準而吉黑兩省之人在奉頗警兩界充職務者皆受淘汰而去現在愛嫌疑最甚者如黑龍江督軍吳俊陞張學良頗欲去之而易以新人物屢短之於張作霖之前事爲吳俊陞聞聞知故屢表示辭職皆蒙慰留吳俊陞見張作霖之意未決遂將其全眷二十餘口於上月送來居住奉天作質並表示其無別意以堅其心張作霖諒解遂張其姨太太送回以慰吳督軍之意張烈臣聞知此事異常憤怒徹至酒酣之時拂破口大罵張學良之一般新進並謂吾等與太帥皆生死舊交出死入生三十餘年皇帝皆官居極品正好保持我東三省之安寧享幾天幸福以慰晚年不料竟爲此兒所誤以致各懷異心不能安於無事眞令人言之痛恨云

●美公司不索臨案賠償

美使館消息該使館接奧國駐美建業公司來函畧謂該公司當臨城案發生時即於當時五月六日晚由西商派設法營救外票次日復派馬根君前往雖曾有所盡力及耗費金錢不少然該公司願盡純粹義務不須中國賠償故希望該國使館不向中國政府攤出該項要求云

●陳烟明派員北上

津訊陳烟明近派其親信李鍾嶽携帶親筆函件北上分赴保洛力勸陝洽粵省軍事計畫李氏昨已到津寓法租界長發棧內連日訪謁在津與保洛有關係各重要人物聞李氏日內赴洛


## ▼○▲雲埠華豐公司警辦處啟事

本處前派李世璋李子簫兩先生遊埠招股所招股額超過開辦資本十五萬元近日在本處報股者復絡繹不絕自當照章辦理程間有未盡完善者亦宜先事修改使股東收銀早日開辦章程間有未盡完善者亦宜先事修改使股東滿意本處迭次招集職員會議對於徵收股銀及修改章程均已切實解決

認股諸先生請按關下列議決案依期交銀並查閱章程踴躍加認股銀是所切盼議決案列左

▲一　所有股銀自九月一號起至十月三十號止未交者一律於期內繳交一次交足

▲二　推定李堯先生爲總司庫所有收到股銀均由李堯先生一手經理(此條由李始珉先生提議)

辦處臨時總司庫收據並將歛存儲銀行以專責成李堯先生住址列后

Mr. Lee S. Yew Wah Sun Co.
P. O. Box 1475 Victoria, B. C.

▲三　各埠股銀由認股諸君繳交各埠前已推定之經理員轉發各股東惟取回經理臨時收據俟李堯先生收到經理員滙來股銀然後按名簽發臨時總司庫收據交回經理員須換取自己簽發之收據注銷以清手續如有欲直接滙交李堯先生收者聽其自便收到股銀後即直接付回臨時總司庫收據

▲四　凡認股一千元或認股五百元復經手招足一千元者均得被選爲正副總理司庫核數董事等職員(原章第五條有認股至少二十五百元之限制)

▲五　發起人分配酬勞費按人數均分不以所占股銀之多少計(原章第九條發起人分配酬勞費之法以所占股銀之多少爲比例)

一千九百一十三年　八月　三十一日

雲埠華豐公司警辦處謹啟

## ▼○▲雲埠致公堂佈告

茲接域埠總堂轉金門總機關處函開本年雙十節開五洲洪門懇親大會爲組織政黨及選員回粵籌建先烈祠事訂定章程凡屬洪門會員要證律從新註冊每名徵收註冊費五毫以爲此次懇親大會之用另每名派年徵收域埠金門兩總堂年捐共銀壹元仰我全體會員遵章繳納並請早日到堂註冊幸勿遲疑觀望切切此佈

十二年八月廿八日佈

## ▼○▲請領開平明報股票

啓者開平明報正式股票現由赤坎本報館印妥寄到凡屬本報股東請將前日交股銀之臨時收據及現在西文住址寄來雲埠新機明內本董事局將該收條查驗無訛當即轉換正式股票按址寄上凡寄收條及股票彼此均要向郵局購保險以免遺失先此聲明

P.O. Box 433 Columbia St. Vancouver B. C. Free Mfg

給二年　八月廿七日　駐雲埠開平明報董事局啓

## ▼○▲餐館出頂廣告

本餐館有亞婶不打省咕文埠有樓一間高三層樓上床舖式十餘間現因各股東志圖別業願將全盤生意招人承頂如有親朋欲營此業者請來面議或函詢及定將詳細覆上生意種類四十三號錫其名曰(萬國)蓋百百萬善畢陳國旅招展外觀足羨內美堪誇者也本主人於新張之始搜羅萬國之珍奇異味供給萬國之雅士游人加以佈置者金釵一式承匯者紅粉三千有此勝概最足爲旅人遺興之地望酒帘而戾止"又何必覓首夏之園沽春之市哉"本主人鞠躬以待"研嘉客不我遐棄

P.O. Cafe P.O. Box [illegible] Coleman St. [illegible]

卑詩餐館同人啓

## ▼○▲鳴謝

啓者弟等定期本月廿七號由域埠乘蓋烟埠船回國荷蒙各界親友惠贈儀物並設餞筵隆情厚誼感佩靡既茲因船期在邇束裝忽忽未及一一踵門告別謹綴數言藉登報端以伸謝悃

九月二十日　弟林畢亮畢燃賢焯等啓


雲埠(惠)來公司
WAY LOY COMPANY
174 Pender St. East
Vancouver, B. C.
片衙打東一七四　(詩磨)五七一九

祖國雜貨
中西福食
各色餅食
中秋月餅
價廉物美
諸君光顧
無任歡迎
司理梁裕昌

輔行雜貨公司
FOO HUNG COMPANY
107 Pender St. E. Phone Sey. 3440
Vancouver, B. C.
(瓜)(菜)(部)(常)(備)

靚大毛瓜　潮州芥菜
新鮮苦瓜　大合白菜
青綠花椒　埋包紹菜
新出勝瓜　靚松蚕菜
雪白香芹　新出莧菜
靚荷蘭豆　大芥蘭菜
各種豆角　靚西洋菜
以及唐山各種水貨俱全

雲高萬國酒樓
片打打街東門牌一四三號
International Chop Suey Parlor
143 Pender St. E. Phone Sey. 48[illegible]-67570

在雲埠開張三十年矣
廣珍老舖
十足金箔
巧造時款
舖在片打街東
大小鐲鏢發售
QUONG CHIN CO.
39 Pender St. E.
Vancouver, B. C.